|  |
| --- |
| **Załącznik nr 1** ***Appendix No. 1*** **do zaproszenia nr 2/CTT/UG/2022 do składania ofert na nabycie licencji / nabycie praw do technologii z dnia 23 lutego, 2022*****to the Enquiry for a license purchase / purchase of the technology rights no. 2/CTT/UG 2022 dated February 23, 2022*****FORMULARZ OFERTOWY/** ***OFFER FORM*** |
|  | **…………….……………………****Miejscowość i data*****(Place and Date)*** |

|  |  |
| --- | --- |
| **PEŁNA NAZWA OFERENTA****(*FULL NAME OF OFFEROR*)** |   |
| **NR KRS / CEIDG****(*NATIONAL COURT REGISTER NUMBER or CENTRAL REGISTER AND INFORMATION ON ECONOMIC ACTIVITY NUMBER)*** |   |
| **NIP/*****(TAXPAYER IDENTIFICATION NUMER)*** |   |
| **REGON*****(NATIONAL BUSINESS REGISTRY NUMBER)*** |   |
| **ADRES*****(ADDRESS)*** |   |
| **TELEFON****(*PHONE NUMBER)*** |   |
| **E-MAIL** |   |

1. **OFERTA NABYCIA LICENCJI/**
2. ***OFFER OF A LICENSE PURCHASE***

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| NAZWA OFEROWANEJ TECHNOLOGII/*(NAME OF OFFERED TECHNOLOGY)* | RODZAJ LICENCJI:WYŁĄCZNA / NIEWYŁĄCZNA(*TYPE OF LICENSE: EXCLUSIVE / NON-EXCLUSIVE*) | ROCZNA OPŁATA OKRESOWA NETTO (PLN)\*(*ANNUAL LICENCE FEE NET IN PLN)\*)* | OPŁATA WSTĘPNA (PLN) | ROCZNA OPŁATA LICENCYJNA (% od przychodów NETTO\*\*)/(ROYALTY PER YEAR (% OF NET REVENUES\*\* ) | OKRES TRWANIA UMOWY LICENCYJNEJ (LATA)*(LICENSE AGREEMENT DURATION IN YEARS*) |
| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 |
| Sposób uzyskiwania rekombinantowej, biologicznie aktywnej butyrylocholinoesterazy końskiej i jej pochodnych oraz sposób uzyskiwania biologicznie aktywnych cholinoesteraz oraz ich pochodnych w mikroorganizmie Leichmania tarentolae/ *Genes encoding butyrylcholinesterase, DNA vectors for obtaining recombinant, biologically active equine butyrylcholinesterase or acetylcholinesterase and its derivatives, and a method for obtaining biologically active butyrylcholinestarases or cholinesterases* |   |   |   |   |   |

**\*** Wysokość tej opłaty jest zależna od okresu trwania Umowy Licencyjnej (kolumna 6). Łączna wysokość opłat licencyjnych = iloczyn kolumn 3 i 6 / *(The amount of this fee depends on duration of the License Agreement (column 6). Total license fees = the product of columns 3 and 6)*

**\*\***Przychody netto oznaczają sumę przychodów pomniejszoną o podatek VAT / (Net revenues means revenues excluding VAT tax)

Oferent powinien po dokonaniu wyboru rodzaju licencji wypełnić w powyższej tabeli preferowany przez siebie wariant opłat licencyjnych tj. kolumna 3 i 6 (opłata okresowa jest płacona za każdy rok obowiązywania Umowy Licencyjnej) albo 4, 5 i 6 (opłata wstępna w związku z zawarciem Umowy Licencyjnej, oprócz niej płatna jest opłata okresowa od przychodów).

*The Offeror, after selecting the type of license, shall fill in the above table the preferred variant of license fees, i.e. columns 3 and 6 (annual licence fee net is paid for each year of the License Agreement duration) or 4, 5 and 6 (up-front fee in connection with the conclusion of the License Agreement and in addition to which a royalty per year is payable).*

1. **OFERTA NABYCIA PRAW DO TECHNOLOGII /**
2. ***OFFER OF PURCHASE OF THE TECHNOLOGY RIGHTS***

|  |  |
| --- | --- |
| NAZWA OFEROWANEJ TECHNOLOGII/*(NAME OF OFFERED TECHNOLOGY)* | CENA NETTO TECHNOLOGII (PLN)/ *NET PRICE FOR TECHNOLOGY in PLN* |
| Sposób uzyskiwania rekombinantowej, biologicznie aktywnej butyrylocholinoesterazy końskiej i jej pochodnych oraz sposób uzyskiwania biologicznie aktywnych cholinoesteraz oraz ich pochodnych w mikroorganizmie Leichmania tarentolae/*Genes encoding butyrylcholinesterase, DNA vectors for obtaining recombinant, biologically active equine butyrylcholinesterase or acetylcholinesterase and its derivatives, and a method for obtaining biologically active butyrylcholinestarases or cholinesterases* |  |

**--------------------------------------**

PODPIS OSOBY (-ÓB) UPOWAŻNIONEJ

PRZEZ OFERENTA

*SIGNATURE OF PERSON (S)*

*AUTHORIZED BY OFFEROR*

**OŚWIADCZENIE OFERENTA**

***DECLARATION OF THE OFFEROR***

Oferent oświadcza, że zapoznał się z treścią Zaproszenia nr 2/2022/CTT/UG do składania ofert na nabycie licencji / nabycie praw do technologii z dnia 23 lutego 2022, w tym z jego warunkami, akceptuje je w całości i nie wnosi do nich zastrzeżeń oraz zobowiązuje się ich przestrzegać.

Oferent oświadcza także, że uzyskał od Uniwersytetu Gdańskiego wszelkie niezbędne informacje do przygotowania i złożenia niniejszej Oferty na nabycie licencji / nabycie praw do technologii.

*The Offeror declares that he/she got acquainted with the content of the Enquiry No. 2/2022/CTT/UG to submit offers for the purchase of license / purchase of the technology rights dated February 23, 2022, including its terms and conditions, accepts them in their entirety and does not raise any objections to them and undertakes to abide by them.*

*The Offeror declares also that he/she obtained from the University of Gdansk all necessary information to prepare and submit this Offer for purchasing the license / purchase of the technology rights.*

**-----------------------------------------**

PODPIS OSOBY (-ÓB) UPOWAŻNIONEJ

PRZEZ OFERENTA

*SIGNATURE OF PERSON (S)*

*AUTHORIZED BY OFFEROR*